

Pfarrbrief

der
katholischen Pfarrei

Hl. Philipp der Einsiedler

Nr. 9

03. Juli - 01. August 2021



Wir feiern Gottesdienst

Samstag, 03. Juli

Zell	18:30	Vorabendmesse: Amt für die Pfarrei
Göllheim	18:30	Vorabendmesse: Dankamt zur Mutter Gottes (Wolsiffer)

14. SONNTAG IM JAHRESKREIS, 04. Juli

Weitersweiler	08:30	Stiftsamt für Jakob und Katharina Burgey
Göllheim	10:00	Amt nach Meinung
Bubenheim	10:00	Amt zur Kerwe; Amt für verstorbene Angehörige und Freunde
Ottersheim	11:30	Taufe des Kindes Julian Babik, Sohn von Jens und Annette Babik

Montag, 05. Juli

		Hl. Antonius Maria Zaccarìa
Einselthum	18:30	Amt nach Meinung
Lautersheim	18:30	2. Sterbeamt für Peter Zengerle

Dienstag, 06. Juli

		Hl. Maria Goretti
Dreisen	18:30	Hl. Messe für Herbert Reitingen (Suttrop)

Mittwoch, 07. Juli

		Hl. Willibald
Rüssingen	08:00	Hl. Messe nach Meinung Krankenkommunion ab 09:00 Uhr
Biedesheim	18:30	Amt nach Meinung

Donnerstag, 08. Juli

		Hl. Disibod, Hl. Kilian
Weitersweiler	18:30	Amt nach Meinung
Bubenheim	18:30	Amt nach Meinung

Freitag, 09. Juli

		Hl. Augustinus Zhao Rong
Göllheim	08:00	Hl. Messe nach Meinung
Albisheim	16:00	Hl. Messe im Haus Zellertal
Immesheim	18:30	Amt für Elisabeth Ramb

Samstag, 10. Juli

		Hl. Knud, hl. Erich, hl. Olaf, Marien-Samstag
Göllheim	18:30	Vorabendmesse: Amt zur Mutter Gottes v. d. immerwährenden Hilfe (Wolsiffer)
Ottersheim	18:30	Vorabendmesse: Amt für Liesegard Efferth (Anni Lebkücher)

15. SONNTAG IM JAHRESKREIS, 11. Juli

Weitersweiler	08:30	Amt für Helga Fitkau (Bauer)
Zell	10:00	Wortgottesdienst mit Kommunionfeier
Göllheim	10:00	2. Sterbeamt für Clemens Tillmann

Montag, 12. Juli

Einselthum	18:30	Amt für Fam. Stumpf und Czekalla
------------	-------	----------------------------------

Dienstag, 13. Juli

		Hl. Heinrich II. und hl. Kunigunde
Dreisen	18:30	Hl. Messe nach Meinung

Mittwoch, 14. Juli

		Hl. Kamillus von Lellis
Rüssingen	08:00	Hl. Messe nach Meinung
Biedesheim	18:30	2. Sterbeamt für Ernst Peter Döngi

Donnerstag, 15. Juli

		Sel. Bernhard, Hl. Bonaventura
Weitersweiler	18:30	Hl. Messe: Amt nach Meinung
Bubenheim	18:30	Amt zu Ehren der Mutter Gottes

Freitag, 16. Juli

		Gedenktag Unserer Lieben Frau auf dem Berge Karmel
Göllheim	08:00	Hl. Messe nach Meinung
Immesheim	18:30	Amt für Maria und Robert Schindler (Lanninger)

Samstag, 17. Juli

		Marien-Samstag
Göllheim	10:30	Taufe von Luisa Schlosser, Tochter von Markus und Daniela Schlosser und Goldene Hochzeit von Heinrich und Lieselotte Schlosser
Lautersheim	18:30	Vorabendmesse: Amt nach Meinung
Ottersheim	18:30	Vorabendmesse: Amt für Artur Preiß (G. Hartmüller)

16. SONNTAG IM JAHRESKREIS, 18. Juli

Weitersweiler	08:30	Amt für die Pfarrei
Zell	10:00	Amt nach Meinung
Göllheim	10:00	Amt für Artur Preiß (Ferber)

Montag, 19. Juli

Einselthum	18:30	Amt nach Meinung
------------	-------	------------------

Dienstag, 20. Juli

		Hl. Margareta, Hl. Apollinaris
Dreisen	18:30	Hl. Messe nach Meinung

Mittwoch, 21. Juli

Hl. Laurentius von Brindisi

Rüssingen	08:00	Hl. Messe nach Meinung
Göllheim	10:00	Hl. Messe im Haus Antonius
Biedesheim	18:30	Dankamt (Finck)

Donnerstag, 22. Juli**Fest HL. MARIA MAGDALENA**

Weitersweiler	18:30	Amt nach Meinung
Bubenheim	18:30	Amt nach Meinung

Freitag, 23. Juli**Fest HL. BRIGITTA VON SCHWEDEN**

Göllheim	08:00	Hl. Messe nach Meinung
Albisheim	16:00	Hl. Messe im Haus Zellertal
Immesheim	18:30	Amt nach Meinung

Samstag, 24. Juli

Hl. Christopherus, Hl. Scharbel Mahluf, Marien-Samstag

Göllheim	13:30	Trauung des Brautpaares Stefan und Steffi Schloser
Göllheim	18:30	Vorabendmesse: Amt nach Meinung
Ottersheim	18:30	Vorabendmesse: Amt für Liesegard Efferth (Würz)

17. SONNTAG IM JAHRESKREIS, 25. Juli

Weitersweiler	08:30	Amt für die Pfarrei
Zell	10:00	Ök. Gottesdienst zum Parkfest
Göllheim	10:00	Amt für alle Verst. der Fam. Janson und Raab (Kraus)
Lautersheim	14:30	Taufe des Kindes Hannah Luisa Thesen, Tochter von Julian und Sarah Thesen

Montag, 26. Juli

Hl. Joachim und hl. Anna

Einselthum	18:30	Amt nach Meinung
------------	-------	------------------

Dienstag, 27. Juli

Dreisen	18:30	Hl. Messe nach Meinung
---------	-------	------------------------

Mittwoch, 28. Juli

Rüssingen	08:00	Hl. Messe nach Meinung
Biedesheim	18:30	3. Sterbeamt für Ernst Peter Döngi

Donnerstag, 29. Juli

Hl. Marta von Betanien

Weitersweiler	18:30	Amt nach Meinung
Bubenheim	18:30	Amt nach Meinung

Freitag, 30. Juli

Göllheim 08:00 Hl. Petrus Chrysologus
Immesheim 18:30 Hl. Messe nach Meinung
Amt für Georg Dauscher (Würz)

Samstag, 31. Juli

Göllheim 11:00 Hl. Ignatius von Loyola
Taufe von Aurelio Claudio Bernd Eymann, Sohn
von Fabrizio Casti und Jessica Eymann
Göllheim 18:30 Vorabendmesse: Amt nach Meinung
Zell 18:30 Vorabendmesse: Amt nach Meinung

18. SONNTAG IM JAHRESKREIS, 01. August

Weitersweiler 08:30 Amt für die Pfarrei
Ottersheim 10:00 3. Sterbeamt für Gina Weber
Göllheim 10:00 Ök. Gottesdienst zum Torbogenfest
Rüssingen 13:00 Taufe des Kindes Leno Bungartz, Sohn von
Jens und Michèle Bungartz
Zell 14:30 Taufe des Kindes Adrielle und Avabelle
Boborykin, Töchter von Jakub und Evelyn
Boborykin

Termine

Mittwoch, 07. Juli

Zell 19:00 Vortrag zur Lokalgeschichte im Kolpinghaus

Freitag, 09. Juli

Ottersheim 17:00 Grillfest mit den Räten

Dienstag, 13. Juli

Göllheim 15:00 Gemeindeberatung zur Vorbereitung des
Einkehrtages zum Pastoralen Konzept
Göllheim 17:00 Messdienerstunde der jüngeren Messdiener
im Nepomukhaus
Göllheim 19:00 Messdienerstunde der älteren Messdiener im
Pfarrhaus

Freitag, 16. Juli

Göllheim 19:30 Helferfest der Erstkommunion im
Nepomukhaus

Donnerstag, 22. Juli

Göllheim 19:30 Treffen mit den Wirten des Nepomukhauses
im Nepomukhaus

Dienstag, 27. Juli

Göllheim 19:30

Sitzung des Verwaltungsrates im
Nepomukhaus

Informationen

Kontakt Daten:

Pfarrbüro Hl. Philipp der Einsiedler, Göllheim
Steigstraße 7
67307 Göllheim
Tel: 06351/5083
E-Mail: pfarramt.goellheim@bistum-speyer.de
Webseite: www.pfarrei-goellheim.de
Sprechstunde Pfarrer Metzinger: Dienstag und
Donnerstag von 9 – 11 Uhr

Pfarrbüro Ottersheim
Hauptstraße 18
67308 Ottersheim
Tel: 06355/413
Sprechstunde Pfarrer Elsner: Montag von 9 – 11 Uhr

Öffnungszeiten:

Montag: 14 – 16 Uhr
Dienstag: 9 – 12 und 16 – 18 Uhr
Mittwoch: 9 – 12 Uhr
Donnerstag: 9 – 12 Uhr
Freitag: 9 – 12 Uhr

Montag: 9 – 11.30 Uhr

Redaktionsschluss für den Pfarrbrief Nr. 10 ist Freitag, 23. Juli 2021

Fronleichnam in Ottersheim

Wie jedes Jahr trafen wir uns zunächst in der Kirche zum gemeinsamen Gottesdienst. In diesem Jahr sind verhältnismäßig viele Menschen genommen, um gemeinsam Gottesdienst zu feiern und anschließend zum Altar zu ziehen, der aufgrund der Hygienevorschriften in diesem Jahr am Pfarrheim aufgebaut wurde.



In seiner Predigt ist Pfarrer Elsner auf den Sinn und die Bedeutung des Fronleichnamsfestes eingegangen. Er sagte: mit der Fronleichnamsprozession, dieser Liturgie auf der Straße, bekunden wir unsere Überzeugung, dass Gott selbst seine Fußspuren auf den Straßen unserer Städte und Dörfer hinterlassen hat; dass Gott überall dort wo Menschen gehen, leben, wohnen, gegenwärtig ist und sein will. „Wir tragen das Gebet in unser Dorf und nehmen unser Dorf in unser Gebet“.



Prozession gekümmert hatten.

Am Schluss der Liturgie dankte Pfr. Elsner allen, die betend und singen mitgegangen sind, für die schöne Gestaltung des Altares und die sich um den reibungslosen Ablauf der

Ihr

Erhard Elsner, Pfarrer



Parkfest der Kolpingsfamilie Zell

Auch in diesem Jahr kann das Parkfest der Kolpingsfamilie nicht im üblichen Rahmen stattfinden. Aber der Ökumenische Parkfest-Gottesdienst soll auf jeden Fall stattfinden.

Daher lädt die Kolpingsfamilie recht herzlich am **Sonntag, den 25. Juli 2021**, um **10.00 Uhr** in den Golsenpark in Zell ein. Unsere beiden Gemeindepfarrer, Pfarrer Hopp und Pfarrer Metzinger werden den Gottesdienst gemeinsam feiern. Wenn nichts dagegenspricht, wird auch die Kolpingkapelle mitwirken. Ob im Anschluss an den Gottesdienst noch ein kleines Frühschoppenkonzert stattfinden kann, werden wir noch kurzfristig entscheiden. Daher bitten wir Sie die Ankündigungen in der lokalen Presse zu verfolgen. Hier werden wir dann auch die für die Veranstaltung geltenden Corona-Regeln zusammenfassen. Wir bitten um Voranmeldung für den Gottesdienst. Diese kann im Pfarrbüro oder bei der Kolpingsfamilie erfolgen. Wir freuen uns auf ihr Kommen.

Erfolgreiche Seniorenwallfahrt

Gar nicht wenige waren wir auf unserer ersten Seniorenwallfahrt unserer kleinen Pfarrei; veranstaltet von der Kolpingfamilie Zell/Zellertal.

Mit drei Leihbusschen von SIXT machten wir uns als eine Gruppe von 25 Personen am Freitag, dem 11. Juni 2021 - Hochfest Herz-Jesu -, frühmorgens um 07:50 Uhr auf nach Rüdesheim/Eibingen. Leihbusschen hatten wir deshalb, weil in Rheinland-Pfalz und Sachsen die Reisebusse noch nicht fahren dürfen, denn sonst hätten wir einen Reisebus von der Firma Friedmann bekommen.

Frau Silvia Boos, Herr Thomas Dittrich und Pfr. Metzinger zeichneten sich als Fahrer verantwortlich die Gruppe heil nach Rüdesheim und wieder zurück zu bringen.

Da die Reinfähre nach Rüdesheim schon bereit stand, kamen wir recht früh an der Wallfahrtskirche Hl. Hildegard in Eibingen an.



Den Festgottesdienst hat für uns Herr Pfr. Elsner zelebriert. Extra Zeit genommen hat sich der Gemeindereferent der Pfarrei - Herr Sebastian Braun - um uns die Orgel zu spielen. Frau Regina Dittrich, Frau Rita Stabel und Frau Silvia Boos waren spontan bereit als Chor den Gesang zu übernehmen, da der Gemeindegesang ja nach wie vor nicht erlaubt ist.

Anschließend hatten wir einen kurzen Spaziergang zum Eibinger Zehnthof. Familie Ketzer, die Wirtsfamilie des Eibinger Zehnthofes, zauberte uns ein vorzügliches Mittagessen mit vier Gängen.

Wer danach wollte und gut zu Fuß war, wanderte durch die Weinberge zum Kloster der Hl. Hildegard. Auf dem Weg haben Herr Thomas Dittrich und Herr Göran Müller eine Route Spirituelle ausgearbeitet, die in den drei Stationen "Berufung" - "Ich und die Anderen" - "Nachfolge" das Leben der Heiligen Hildegard von Bingen betrachtete.

Die Anderen wurden von Frau Boos und Pfr. Metzinger mit den Bussen zum Kloster gefahren, wo die drei Stationen in der Klosterkirche gebetet wurden.

Zur Schlussandacht, die wieder das Geheimnis des Herzens-Jesu aufgriff, war die Gruppe wieder zusammen in der Klosterkirche.

Als süßen Abschluss verwöhnte uns das Integrationscafé des Klosters mit Kaffee und wunderbarem Kuchen.

Einige nutzten auch die Gelegenheit im Klosterladen einzukaufen.

Gut gesättigt an Geist, Leib und Seele, traten wir die Heimreise an und konnten gegen 18:30 Uhr in Ottersheim einen gemeinsamen Abschluss finden.

Als Andenken an diesen wunderschönen Tag, erhielten alle von Pfr. Elsner und Pfr. Metzinger je zwei Hemina [ca. 1/3 Liter] Fläschchen Riesling und Spätburgunder aus dem klostereigenen Weingut.

Herzlich danken dürfen wir:

- Herrn Pfr. Elsner für die Zelebration des festlichen Wallfahrtsgottesdienstes
- Frau Silvia Boos und Herrn Thomas Dittrich für das Fahren der Busse
- Frau Regina Dittrich, Frau Rita Stabel, Frau Silvia Boos für die Scholabegleitung der Liturgie
- Herrn Thomas Dittrich und Herrn Göran Müller für die Route Spirituelle
- Frau Rita Stabel für die Photos
- Familie Ketzer vom Eibinger Zehnthof für die wunderbare Gastfreundlichkeit
- Herrn Gemeindereferent Sebastian Braun für das Spielen der Orgel und den Antiphonalgesang
- Frau Fortunato, Sakristanin der Wallfahrtskirche, für das Richten und Vorbereiten der Hl. Messe

- Dem Kloster St. Hildegard in Eibingen für die flexible Kooperation....
 - dass wir in der Klosterkirche die Stationen und die Schlussandacht feiern durften
 - dass wir im Innenhof des Integrationscafés so toll mit Kaffee und Kuchen bewirtet wurden
 - dass für die Heimfahrt die 50 Weinfläschchen schon portionsweise abgepackt und gerichtet waren

(J.M.)



Da war was los im Hofe Göbel!

Rund 80 Schwestern und Brüder beider Konfessionen versammelten sich am Sonntag, dem 20. Juni 2021 um 10:00 Uhr im Hof Göbel gegenüber der Kirche in Weitersweiler.

Corona unterband zwar den Bauernmarkt, aber nicht den Gottesdienst.



Mit Sonnenblumen und Gitarre ausgestattet gedachten die beiden Pfarrer, Herr Pfr. Mai und Herr Pfr. Metzinger, der bedeutungsvollen Landwirtschaft und dem Verdienst der Landwirte an unserem Leben. Sie zeigten Probleme in der Wertschätzung auf, die oftmals den Landwirten nicht entgegengebracht werden und der Achtung, die man gegenüber dem, was Gott geschaffen hat, entgegenbringen sollte. Wir säen aus, Gott lässt wachsen und so fängt jedes Gemüse, jedes Obst und was immer auch da wachsen kann, die Kraft, die Energie und die Gnade Gottes ein, die dafür sorgt, dass in diesem ökologischen System wir Menschen Nahrung finden und leben können.

Gottes Liebe können man schmecken, in jedem Bissen Brot, den man genießt.

Allen Anwesenden wurde eine Sonnenblume geschenkt und eine Brezel. Coronabedingt konnte kein Ausschank stattfinden und die Brezel musste man mit nach Hause nehmen.

Aber - wie eine Teilnehmerin des Gottesdienstes berichtete - alle gingen mit einem Lächeln und fröhlich nach Hause.

Ob's die Sonnenblume war? Oder der Sonnenschein? Oder einfach nur das Strahlen von Menschen, die neu entdecken konnten, wie nah Gottes Liebe im Alltag uns ist - sichtbar - fühlbar - schmeckbar?

Herzlichen Dank allen, die geholfen haben aus dem Presbyterium der prot. Pfarrei und dem Gemeindeausschuss der kath. Pfarrei, dem Team des Bauernmarktes und selbstverständlich auch Familie Göbel, die uns den Hof zur Verfügung gestellt hat.

Es war der erste ökumenische Gottesdienst zum Bauernmarkt in Weitersweiler - und ganz sicher nicht der letzte!



Schädlingsbekämpfung Wallfahrtskirche Zell

Der Aufmerksamkeit unseres Sakristans, Herrn Müller, haben wir es zu verdanken, dass rechtzeitig erkannt wurde, dass der Hochaltar unserer Wallfahrtskirche vom Holzwurm befallen ist. Seiner Umsichtigkeit ist es auch zu verdanken, dass wir aufgrund seiner Vermutung eine professionelle Firma beauftragt haben zu untersuchen, wo – außer am Altar – der Holzwurm sich noch ausgebreitet hat. Das Ergebnis ist besorgniserregend:

Die gesamte Kirche ist vom Holzwurm durchdrungen.

In Absprache des GA, VR und des BO werden wir die Kirche von einer Fachfirma behandeln lassen. Dazu muss sie aber zwei Wochen lang gesperrt werden.

Die Firma schlug die Kalenderwochen 33 und 34 vor.

Da außer den WE-Messen keine weiteren Gottesdienste in der Zeit in der Kirche in Zell stattfinden, kann man diesen Zeitraum bestätigen.

Folgende Änderungen sind bezüglich der Gottesdienste daher notwendig:

- Samstag, 21. August 2021, 18:30 Uhr: Die Hl. Messe findet nicht in Zell, sondern in Ottersheim statt.
- Samstag, 28. August 2021, 18:30 Uhr: Die Hl. Messe findet nicht in Zell, sondern in Einselthum statt.

Herzlichen Dank an Herrn Müller, der durch seine Sorge um die Kirche verhindern konnte, dass das wertvolle Interieur dem Holzwurm zum Opfer gefallen wäre.

(J.M.)

Jahresausflug der Kinder und Jugendlichen nach Tripsdrill

Fast wie Weihnachten und Ostern zusammen fühlte es sich an, als wir am Samstag, dem 26. Juni 2021, morgens um 07:00 Uhr, zum Jahresausflug nach Tripsdrill aufbrachen.

29 Kinder und Jugendliche aus der katholischen Jugendarbeit [Messdiener*innen, Jugendgruppe „Gellemer Engelscher“, Stersinger*innen] freuten sich auf einen erlebnisreichen Tag im Erlebnispark Tripsdrill.

Für mich war es auch in mehrfacher Hinsicht etwas Besonderes:

- Meine erste Fahrt mit der Jugend in meiner neuen Pfarrei.
- Etliche Kinder und Jugendliche habe ich an diesem Tag neu kennenlernen dürfen.



- Seit drei Jahren saß ich endlich wieder hinter dem Steuer eines Reiseomnibusses [meine letzte Fahrt war 2018 mit Messdiener*innen nach Amsterdam, Den Haag und Rotterdam].



Die Stimmung war super und konnte trotz der holprigen Schwierigkeiten, bis wir endlich im Park waren, nicht beeinträchtigt werden.

Wir waren an diesem Tag der einzige Bus am Park und damit hatte die Parkleitung nicht gerechnet. Die Busparkplätze waren gesperrt zum Aufstellen der Menschen, um ihre Schnelltests zu überprüfen.

Auch die Bescheinigungen der Schnelltests wollte nicht jede*r der Security als echtes Dokument bewerten, so dass es doch vereinzelt Diskussionen gab.

Aber nach einer Stunde waren wir dann endlich im Park und das Vergnügen nahm seinen Lauf zur Freude aller nach so langer Corona-Pause der Aktivitäten.

Ein herzliches Kompliment darf ich – auch im Namen meiner Haushälterin – den Kindern und Jugendlichen aussprechen:



Alle waren außerordentlich diszipliniert, anständig, höflich und korrekt. Vor allem hinterließen alle den Bus in einem sehr sauberen Zustand. Obwohl die Toilette sehr oft genutzt wurde, war sie ausgesprochen sauber, und außer zwei kleinen Popcorn-Körnchen fanden wir keinerlei Müll im Fahrgastraum.

Das hat uns dann am Sonntag bei der Abfertigung des Busses auf dem Bushof Friedmann in Schweighofen beim Zurückbringen viel Zeit gespart und wir konnten trotz Desinfektion von rund 480 Einzelteilen doch unter drei Stunden Abfertigungszeit bleiben.

Daher ein herzliches Dankeschön an alle, die dabei waren, für diese tolle Unterstützung.

Frau Kröner und ich freuen uns schon auf das nächste Jahr, wenn wir mit Euch den Jahresausflug durchführen können. Mit herzlichem Dank und lieben Grüßen,

Eure Annika und Josef



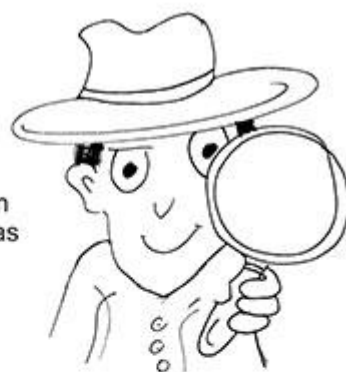
*)Da wir keine Datenschutzerklärungen erhoben haben, können wir leider keine Bilder mit Kindern abbilde

Detektiv Paul und die alte Burg

Ein wertvolles Bild wurde beim Grafen Hohenstein in seiner alten Burg gestern Nacht um ca. 23.00 Uhr gestohlen. Der Graf hat das Bild noch um 22.45 Uhr gesehen und um 23.15 war es aus dem Speisesaal im 2. Stock verschwunden.

Drei Bedienstete beschäftigt der Graf auf seiner Burg. Da nur diese Drei mit dem Grafen letzte Nacht auf der Burg waren, muss es einer von den drei Angestellten gewesen sein.

Detektiv Paul nimmt die Ermittlungen auf und stellt allen Drei dieselben Fragen. Doch als Paul die Hinweise aufschreibt, kommt er einfach nicht auf die Lösung. Kannst Du Detektiv Paul bei diesem Fall helfen?



Fülle hierzu die untere Tabelle aus und überführe den Dieb!

	Angestellter 1	Angestellter 2	Angestellter 3
Beruf:			
Name:			
Wo hat er sich um 23 Uhr aufgehalten?			
Hat er um 23 Uhr etwas gesehen?			

Hier sind die Hinweise:

1. Der erste Angestellte ist der Koch.
2. Der zweite Angestellte ist Paul und steht in der Mitte der Tabelle.
3. Ein andere Angestellter heißt Peter.
4. Paul ist der Butler vom Grafen Hohenstein.
5. Patrick ist der Name vom Koch. Er steht links neben Paul.
6. Den Gärtner sehen die Anderen sehr selten, da er meistens im Garten arbeitet.
7. Peter behauptet, um 23.00 Uhr im Kräutergarten im Hof der Burg gewesen zu sein.
8. Paul soll sich um 23.00 Uhr im Spiegelsaal im 1. Stock aufgehalten haben.
9. Patrick war in der Küche, die sich im 2. Stock befindet.
10. Peter hat um 23.00 Uhr noch Licht in der Küche gesehen.
11. Paul hat im 2. Stock nur die Katze beobachtet, als die Wanduhr 23 mal schlug.
12. Der Koch hat um 23.00 Uhr von der Küche aus eine schwarze Gestalt im Speisesaal gesehen.

**Irgendetwas passt hier nicht zusammen?
Wer war der Dieb?**



www.Raetseldino.de